

## 開放文學 – 歷代筆記 – 夷堅甲志 卷第十八

楊靖債冤 臨安人楊靖者·始以衙校部花石至京師·得事童貫·積官武功大夫·為州都監·將滿秩·造螺鈿火鑽三合·窮極精巧·買土人陳六舟·令其子十一郎齎入京·以一供禁中·一獻老蔡·一與貫·以營再任·子但以一進御·而貨其二於相國寺·得錢數百千·為遊冶費·愆期不歸·靖望之久·乃解官北上·遇諸宿泗間·子畏父責己·乃曰·所獻物皆為陳六所賣·兒幾不得免·靖信之·至京·呼陳六詰問·陳答語不遜·靖杖之·方三下·陳呼萬歲得釋·還至舟·謂其妻曰·楊大夫不能訓厥子·翻以其言罪我·我不能堪·遂赴汴水死·靖得州鈐轄以歸·都轉運使王復領應奉局·辟靖兼乾官·常留使院中·時宣和七年也·是歲四月某日·靖在簽廳·有綱船挽卒醉相毆·破鼻出血·突入漕台·紛紛問·靖矍然如有所睹·急趨入屏後·遂仆地·昇歸家·即臥病·語言無緒·不食·時臨平鎮有僧·能以穢跡法治鬼·與靖善·遣招之·至則見鬼曰·我梢工陳六也·頃年以非罪為楊大夫所殺·赴愬於東嶽·岳帝命自持牒追逮·經年不得近·復還白·帝怒·立遣再來·雲楊靖不至·汝無庸歸·今又歲餘矣·公門多神明·久見壅遏·前日數人被血入·土地輩皆驚避·乘間而進·乃得至此·僧諭之曰·汝他生與是人有冤·今世故殺汝·汝又復取償·翻覆無窮·何時可已·吾令楊氏飯萬僧·營大水陸齋薦謝汝·汝舍之何如·鬼拜而對曰·疇昔之來·苟聞和尚此語·欣然去矣·今已貽怒主者·懼反命·則冥冥之中·長無脫期·非得楊公不可也·僧無策可出·視靖項下有鎖·曰·事已爾·姑為啟鑰·使之飽食·且理家事可乎·許諾·前拔鎖·靖即起如平常·然與僧才異處·則復昏困·數日死·富陽人吳興舉·舊為吾家僕·親見靖病及其死雲·

### 楊公全夢父

楊公全樸·資州人·其父以政和癸巳卒·未葬·明年春·夢父歸家·公全問何年當得貢·曰·有冥司主簿·正掌文籍·乃吾故舊·嘗取簿閱之·汝三舍中無名·至科舉始可了耳·又云·汝知朝廷已行五禮否·對曰·不知·又雜詢家事甚悉·語畢·其去如飛·是年八月·始頒五禮新儀·士人父母未葬者·不許入學·公全悟父言·是冬襄事·至丁酉歲升貢·謂夢不驗·既而無所成·宣和辛丑·罷舍法·復行科舉·乃以甲辰登科·

### 赤土洞

資州城外三十里赤土培之側有洞穴·相傳深不可測·普州人梁子英·煮茶州鹽井·數經從洞口·嘗率同輩數人·具三日糗糧·持樺炬入焉·始入路絕暗·皆孤糞·蝙蝠縱橫·過百餘步·地淨如掃·石上鐘乳下垂·如珠纓狀·度半日許·聞水確聲出於上·蓋嘉陵江也·懼而亟出·終不能窮其源雲·

### 席帽覆首

王龍光·字天寵·資州人·入京赴上舍試·過劍州梓潼縣七曲山·謁英顯武烈王廟·俗呼為張相公廟·夢一人持榜·正面無姓名·紙背乃有之·又有持席帽蒙其首者·覺而喜·謂士人登第則戴席帽·是歲免省不逮·但補升內舍·次舉當政和八年方登科·已悟紙背之說·時方禁以龍天君王玉王等為名字·唱第之日·面賜名龍光·頭上加帽·蓋謂是雲·

### 林孝雍夢

林孝雍·字天和·明州人·政和七年·貢入辟廳學·將試上舍·林少時嘗預薦書·應免解·或勸其先以免舉試·如不利·則留今貢·以待來年·林不聽·同捨生楊公全·扣其故·林曰·吾年甫二十·蒙鄉舉·夢對策大廷·坐於西南隅·將出·有小黃門從吾求硯·心頗自負·以為必擢第·訊諸筮人·筮人曰·君年四十八乃得官·今未也·吾意殊不平·訖黜於春官·自是連蹇幾三十年·今春秋四十七矣·當可觀幸·不為再戰地也·是歲果中選·廷試出·又告公全曰·試日正坐西南隅·小黃門乞硯·皆如夢中所睹·三十年前夢·與卜者所言·無毫釐差·

### 宋應辰

宣和六年·諸道進士赴省試者幾萬人·以六侍從典貢舉·其下參詳點檢官·又六十員·有旨令過試院外戶·則親書姓名·以防偽入者·既合籍·凡六十一人·主司疑之·悉招考官會坐·一一數之·又審於監門曰·每一人至·必下馬自書·何容有兩名理·及取歷閱視·果多其一·曰宋應辰·驗諸銓曹雲·中外無有此姓名·始知神物所為·於是主司遍諭群公曰·宋者國號·而名為應辰·必造化之中主張是者·考校之際·不可不謹也·是歲登第者八百五人·為一代最盛之舉·楊公全居前列·聞之於知舉官王唐翁詢雲·

### 資州鶴

資中衙校何氏·有弟好弋射·曰持弩挾彈往山中·目之所見·無得免者·嘗蔭大木下·望其顛·紅鶴巢甚大·數雛啾啾然·已而其母歸·方憩枝上·銜食向巢立·何生弩驚射之·中其腹·勢且墜·猶忍死引頸·吐哺飼其子·乃墜地·何雖無賴·亦為之惻然·即折棄弓矢·不復射·六事皆楊公全說·

### 乘氏疑獄

興仁府乘氏縣豪家傅氏子·歲販羅綺於棣州·因與一倡狎·累年矣·嫗獨不樂·禁止之·倡忿怨自絞死·傅子不知也·一旦遇之於乘氏·曰·我為養母所虐·不可活·訟於官·得為良人·脫身來相就·君能納我乎·傅子喜·慮妻妒不容·為築室於外·明年復往棣州·詢舊游息耗·聞其死甚駭·然牽於愛·溺於色·迷不省·口語籍籍·妻始得知之·懼其夫以鬼死也·傅有弟頗壯勇·與嫂謀·刻日欲殺之·先具酒餽使夜飲·而伺於外·傅坐室中東偏·婦人居西·坐已定·弟挾刃徑趨西邊·且至·手誤觸燈滅·暗中刺刃而出·暨燭至·則傅子流血洞腋死矣·婦人無所見·縣捕兩人下獄·劾以殺夫及兄·且鞠奸狀·期年不得情·任信孺古與諸傅往來·親見其事·府以為疑獄·上諸朝·時宣和七年矣·會京師多故·不暇報·竟不知為如何也·任信孺說·

### 邵昱水厄

邵昱·徐州沛人·從其婦翁任信孺·居衢州·紹興丁卯·張巨山舍人嶠為郡·端午日競渡·舟舫甚盛·郡人爭往浮石寺前浮橋上觀·昱先與數友入寺·既而獨還·行至橋半道·鐵纜中斷·船皆漂流·橋板片片分拆·在前者數百人盡溺·昱已墜水·覺有物承其足·故項以上不沉·眼界恍惚見同溺人乍出乍沒·其形已變·或蟹首人身·或人首魚身·或如江豚龜鱉狀·橋柱下數大神·皆長可三丈·執鉞立·又兩大神從雲端下·其一亦蟹首·一如鬼神·空中語曰·三百人逐一點過·顧昱曰·汝是姓邵人·不合死·掖而擲之破船上·僅得達岸·既歸·不敢語人·明年·同任公如明州·過餘姚之象亭·待潮乃東·登亭上觀題壁·有從後呼者曰·君不易過得去年水厄·非素積陰德·何以致此·昱回顧·乃一道人·甚頎偉·著白苧衫·色漆黑·昱曰·先生豈非同脫此厄乎·何以知我·其人不答·乃曰·歲在癸酉·君當有重災·宜百事謹畏·或再相見·可免也·昱識其異人·即下拜·才起·道人已在地·其行如飛·長髯飄飄·下拂腰股間·遂不見·昱常懼不得免·兢兢自持·至癸酉歲·夢數卒荷轎至·邀入府·如張巨山平生時·行約十數里·天氣陰陰如欲雪·至一大城·有市井·遂昇之入·昱覺非衢州·又憶巨山已謝世·自意其死·甚慘沮·行至廷下·殿上垂簾·聞二人相對語·追者與俱至廊下·一吏持簿書入白·聞主者責怒曰·何得妄迫人·一人曰·韓君已得旨了·吏復下·捧杯水·欲噴昱面·傍人止之·曰·不可如是·將出手不得·吏無計·遂遣追者送昱回·轎行至深岸·前者足跌驚寤·已雞唱矣·道人不復再見·昱亦無他·後九年·昱以任公守宣州差·捧表賀登極補官·改名侃·予親扣其詳如此·

### 李舒長僕

福州寧德人李舒長·字季長·政和初·偕鄉里五人·補試京師·共雇一僕·曰陳四·僕願而樸·多遲鈍不及事·四人者日日訶

責·惟李不然·且時與酒錢慰恤之·既至京·四人皆中春選·李獨遭黜·及秋始入學·而僕謝去·又二年·李謁告至·保康·門內聞有再呼李十一秘校者·回顧則陳四也·邀李詣食肆·食畢·李亟欲去·陳問故·李曰·比日窘索·謀嚮少物耳·陳遣以銀一笏·曰·姑用之·不必外求也·越數日·又遇於馬行市中·邀飲於莊樓·告李曰·觀郎之分·不應登第·若學道·當有所得·李曰·我不遠數千里遊學·須得一官·歸為父母榮·何謂學道·且汝僕隸也·何從知之·陳曰·自前歲別後·隨一道人給薪水·道人攜我入崆峒山·授以要法·且使我物色求人·我告以公平生所為·頗有意·今能同一往否·因口授養生旨訣·皆簡易徑妙·然李卒不肯從·復出銀一笏與之·遂去·絕不再睹·李自是亦無意於世·以表兄餘丞相深恩補官·隱居不仕·嘗游縣之支提山·謁天冠千佛·行深山中奏囑·無水盥手·方折草撿莎·一人在傍持銅槃盛水以奉之·又執布巾以進·見其手青色·面亦然·不覺顧之笑·青面者亦笑·已而隱不見·蓋山靈所為也·

餘待制

福州餘丞相·貴盛時·家藏金多·率以銀百錠為一窖·以土堅覆之·磚蒙其上·餘公死·其子待制日章·將買田·發其一窖·磚壁斃閉·了無少動·而白金烏有矣·郡有巫·居進酒嶺·能通神·往扣焉·巫曰·公銀本不失·但以徙土地祠宇·貽神之怒·故藏去耳·若能具牲酒謝過·且設醮作水陸·當可得·然須吾先往講解之·許施銀為香炉·及幣帛之屬·後三日宜復來詢可否也·餘氏如期往·巫曰·神許我矣·可歸取之·然勿負約也·既歸復掘地·則所窖宛然具在·始大歎異·即日賽神如巫言雲·李季長目睹·

天津丐者

王懷者·邵武人·赴調京師·過天津橋·遇丐者為人毆擊甚苦·王問之·曰·負錢五百久不償我·王惻然·為以囊中錢代償而去·他日復至橋上·丐者探懷取一餅餉之·王惡其衣服垢膩·鼻涕垂頤·謝不取·他日又見·拉王訪其家·家乃委巷窮閭·敗席障門·亦具酒果為禮·王復不食·既得官南還·行汴堤上·大風雨作·跬步不可前·望道間小旗亭·亟下車少駐·主人出迎·審其貌·則向丐者也·相見良悅·酌杯酒以進·王念曩日穢污·終不肯飲·其人曰·天氣苦寒·非酒無以御·公強為我釀此·再三持勸·訖不濡吻·其人殊怏怏·乃包果實數種為贈·曰·姑以是別·王不忍重違·勉受之·上車數步·欲授其僕·覺甚重·啟視之·桃李石榴·皆黃金也·方悟為異人·大痛恨·以手搗雙目而哭·丐者又至·曰·此自官人無仙骨耳·去此二十年·當再訪公·勿恨也·指顧間·酒家與人皆不見·後二十年·以餌丹砂疽發背死·三事皆朱漢章說·王嘗為會稽倅·親以事語朱公·

趙良臣

趙良臣者·縉雲人·紹興十五年·與同志肄業於巾子山之僧舍·去城十五里·薄晚還郡中·道間遇婦人·青衣而紅裳·哭甚哀·問其故·曰·不容於後母·日夕極楚不能堪·求死未忍·故哭·趙曰·若是可與我歸乎·婦人收淚許諾·即相隨至家·謂其妻曰·適過田間見一女·無所歸·偶與偕來·吾家正乏使·可以婢妾畜也·妻亦柔順無妒志·使呼以入·趙氏素貧·室惟一榻·乃三人共寢·明日·復同盤以食·趙妻謂之曰·我夜捫汝體殊冷峭何也·婦人不答·而意象慚恚·舍匕箸徑出·趙責妻言之失·起自呼之·妻停食過晝·開戶而視·不見其夫矣·乃告鄰里·相與求索·三日始得之於門外溪傍·半體在水中·半處沙際已死·同捨生共以其屍歸·竟不曉何怪·或以為魚蛟之精雲·朱熙載舜咨說·

貢院小胥

紹興二十四年正月·沈太虛虛中以吏部郎中為省試參詳官·丁夜如廁·既還·書吏篝火先行·至直舍·忽驚仆地·燈即滅·沈大恐·疾聲叫呼·院中人皆已寢·悉起相視·則守舍小胥·已縊於梁間·足去地五六尺·蓋非人力可至·有儀鸞老兵曰·此鬼所為也·幸無遽·取數卓疊起·徐徐解縛·扶其口·以湯灌之·久而能言·曰·郎中讀程文·夜過半·某與書吏假寐·有自外人·青巾布袍·如道人狀者·語某曰·何為在此·以首□兩旁而去·已而此吏從郎中出戶·某獨坐·其人復來·曰·外間大有好處·無用兀坐也·攜手偕行·見門外燈燭晶瑩·車馬雜沓·與哄市不異·試探首隙中窺之·但覺門漸窄·眼漸暗·遂冥無所知耳·明日·默默如癡·沈遣出·經月始復常·劉共叔親見·

東庭道士

泉州士人陳方石·與知東庭觀道士善·陳嘗檢校村墅·夢至官府·見廷下閹囚訴·有吏大聲曰·追到泉州道士某·視之·乃東庭黃冠也·又一吏從旁授以文牘一卷·使讀之·陳不曉其語·獨聞一事雲·某年月日取常住谷若干斛釀酒·頃之讀徹·吏問曰·是乎·道士辭服·就取所讀文書包裹之·自頂至踵皆遍·推仆地·一再輾轉·化為大水牛·陳驚寤·遽訪道士·正以是夕死·陳字季野·進裔孫也·

黃氏少子